

ES

MESA DE CORTE POR HILO CALIENTE MD-PRO

• **Ref. 25038 (versión batería) / 25039 (versión cable)**

v07-25

La mesa de corte por hilo caliente MD-PRO COLOTOOL® es una herramienta de calidad profesional indicada para el corte en caliente de sistemas de aislamiento. La herramienta se calienta en segundos y el usuario podrá controlar la temperatura desde la propia herramienta. Uso recomendado en Poliestireno expandido (EPS) y poliestireno extruido (XPS).



MD-PRO



- Max. Longitud de corte: 1290 mm.
- Profundidad máx.: 330 mm.
- Corte en ángulo de 0° a 70°
- Longitud de la regla: 1470 mm.
- Peso: 21.8 Kg
- Dimensiones: 1755 X 520 X 210 mm
- Transformador: 40V/200W/230V. IP54. Ref. 25047 (versión cable)
- Batería: 2 x Li-Ion 36V 2.0 Ah Ref. 25048 (versión batería)
- Cargador 42V/2.0AH Ref. 25049 (versión batería)
- Certificado U.E.
- Accesorios incluidos:
 - Accesorio de soporte para andamio
 - Bolsa de Nylon.
 - Bolsa porta accesorios
 - 5 grapas metálicas para fijación de piezas Ref. 20198.
 - Patas plegables.
 - Llave allen para cambio del hilo.
 - 2 hilos.



ATENCIÓN:

Consulte los puntos de inflamación y toxicidad del material que va a cortar en la ficha de seguridad del fabricante del material.

Cada vez que utilice la mesa de corte MD-PRO asegúrese de que se encuentra en un espacio con buena ventilación.

No toque el hilo caliente mientras trabaja.

No utilice la herramienta en lugares húmedos o bajo la lluvia.

Mantenga la zona de trabajo bien iluminada.

No utilice la mesa de corte en presencia de líquidos o gases inflamables.

No permita que personas ajenas al trabajo, especialmente niños, toquen la herramienta o el alargador y manténgalos alejados de la zona.

Cuando no se utilice, debe guardarse en un lugar seco y bajo llave, siempre fuera del alcance de los niños.

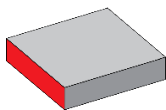
Uso con máscara. Uso con guantes.

Uso con máscara protectora

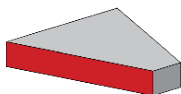


Formas que se pueden cortar

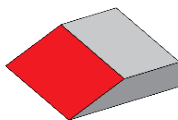
Recto



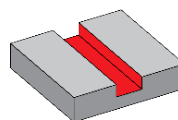
Angular



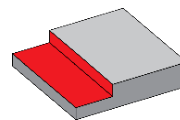
Biselado



Escalonado



Ranurado



PARA ALARGAR LA VIDA ÚTIL DE LA HERRAMIENTA NO PRESIONE DURANTE MAS DE 5 SEGUNDOS EL BOTON ON/OFF Y DEJE UN TIEMPO DE 15 SEGUNDOS ENTRE CORTES

Los datos que contiene este documento son los más actuales que posee Nogosa Soluciones Constructivas, la cual se reserva el derecho a realizar modificaciones cuando éstas sean necesarias. Estos datos son obtenidos en base a nuestros conocimientos y a los ensayos realizados y no suponen ningún tipo de compromiso. Se recomienda hacer ensayos previos a la aplicación de los productos. En todo momento la responsabilidad de la empresa se limitará al valor de la mercancía usada. Visto el carácter general de las informaciones, para cualquier aclaración es recomendable dirigirse al Servicio Asistencia Técnica.

Data contained in this document are the most current available to Nogosa Soluciones Constructivas, which reserves the right to make modifications when necessary. These data are obtained on the basis of our knowledge and the tests carried out and do not represent any kind of commitment. It is recommended to carry out tests prior to the application of the products. The liability of the company is always limited to the value of the goods used. In view of the general nature of this information, it is advisable to contact our Technical Support Service for any further information.

PT

MESA DE CORTE DE FIO QUENTE MD-PRO

• Ref. 25038 (versão bateria) / 25039 (versão cabo)

v07-25

A mesa de corte de fio quente MD-PRO COLOTOOL® é uma ferramenta de qualidade profissional adequada para o corte a quente de sistemas de isolamento. A ferramenta aquece em segundos e o utilizador pode controlar a temperatura a partir da própria ferramenta. Recomendada para utilização em poliestireno expandido (EPS) e poliestireno extrudido (XPS).



MD-PRO



- Comprimento máx. de corte: 1290 mm.
- Profundidade máx.: 330 mm.
- Ângulo de corte de 0° a 70°.
- Comprimento da mesa: 1470 mm.
- Peso: 21,8 kg
- Dimensões: 1755 X 520 X 210 mm
- Transformador: 40V/200W/230V. IP54. Ref. 25047 (versão cabo)
- Bateria: 2 x Li-Ion 36V 2.0 Ah Ref. 25048 (versão bateria)
- Carregador 42V/2.0AH Ref. 25049 (versão bateria)
- Certificado pela U.E.
- Acessórios incluídos:
 - Acessório de suporte para andaimes.
 - Saco em nylon.
 - Saco porta-acessórios
 - 5 grampos metálicos para fixação de peças Ref. 20198.
 - Pernas dobráveis.
 - Chave Allen para mudar a rosca.
 - 2 fios.



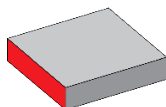
ATENÇÃO:

Consulte a ficha de dados de segurança do fabricante do material para conhecer os pontos de inflamação e de toxicidade do material a cortar.
Sempre que utilizar a mesa de corte MD-PRO, certifique-se de que se encontra numa área bem ventilada.
Não tocar no fio quente durante o trabalho.
Não utilizar a ferramenta em locais húmidos ou à chuva.
Mantenha a área de trabalho bem iluminada.
Não utilizar a mesa de corte na presença de líquidos ou gases inflamáveis.
Não permita que pessoas não envolvidas no trabalho, especialmente crianças, toquem na ferramenta ou na extensão e mantenha-as afastadas da área.
Quando não estiver a ser utilizada, deve ser guardada num local seco e fechado, sempre fora do alcance das crianças.
Utilizar com máscara.
Utilizar com luvas.
Utilizar com máscara de proteção

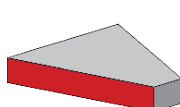


Formas que podem ser cortadas

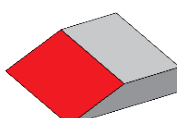
Reto



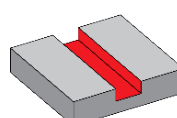
Angular



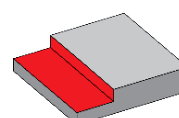
Biselada



Escalonado



Ranhurado



PARA PROLONGAR A VIDA ÚTIL DA FERRAMENTA, NÃO PRIMA O BOTÃO LIGAR/DESLIGAR DURANTE MAIS DE 5 SEGUNDOS E AGUARDE 15 SEGUNDOS ENTRE CORTES.

Los datos que contiene este documento son los más actuales que posee Nogosa Soluciones Constructivas, la cual se reserva el derecho a realizar modificaciones cuando éstas sean necesarias. Estos datos son obtenidos en base a nuestros conocimientos y a los ensayos realizados y no suponen ningún tipo de compromiso. Se recomienda hacer ensayos previos a la aplicación de los productos. En todo momento la responsabilidad de la empresa se limitará al valor de la mercancía usada. Visto el carácter general de las informaciones, para cualquier aclaración es recomendable dirigirse al Servicio Asistencia Técnica.

Data contained in this document are the most current available to Nogosa Soluciones Constructivas, which reserves the right to make modifications when necessary. These data are obtained on the basis of our knowledge and the tests carried out and do not represent any kind of commitment. It is recommended to carry out tests prior to the application of the products. The liability of the company is always limited to the value of the goods used. In view of the general nature of this information, it is advisable to contact our Technical Support Service for any further information.

FR

TABLE DE DÉCOUPE DU FIL CHAUD MD-PRO

• Ref. 25038 (version batterie) / 25039 (version câblée)

v07-25

La table de coupe à fil chaud MD-PRO COLOTOOL® est un outil de qualité professionnelle adapté à la coupe à chaud des systèmes d'isolation. L'outil chauffe en quelques secondes et l'utilisateur peut contrôler la température à partir de l'outil lui-même. Recommandé pour le polystyrène expansé (EPS) et le polystyrène extrudé (XPS).



MD-PRO



- Longueur de coupe max: 1290 mm.
- Profondeur maximale: 330 mm.
- Angle de coupe de 0° à 70°.
- Longueur de la table: 1470 mm.
- Poids: 21,8 kg
- Dimensions: 1755 X 520 X 210 mm
- Transformateur: 40V/200W/230V. IP54. Réf. 25047 (version câble)
- Batterie: 2 x Li-Ion 36V 2.0 Ah Ref. 25048 (version batterie)
- Chargeur 42V/2.0AH Ref. 25049 (version batterie)
- Certifié U.E.
- Accessoires inclus:
 - Accessoire de support d'échafaudage.
 - Sac en nylon.
 - Sac porte-accessoires
 - 5 pinces métalliques pour la fixation des pièces Réf. 20198.
 - Pieds pliants.
 - Clé Allen pour changer le filetage.
 - 2 filets.



ATTENTION :

Reportez-vous à la fiche de données de sécurité du fabricant du matériau pour connaître les points d'éclair et de toxicité du matériau à découper.

Chaque fois que vous utilisez la table de découpe MD-PRO, assurez-vous que vous vous trouvez dans un endroit bien ventilé.

Ne touchez pas le fil chaud pendant que vous travaillez. N'utilisez pas l'outil dans des endroits humides ou sous la pluie.

Veillez à ce que la zone de travail soit bien éclairée. N'utilisez pas la table de découpe en présence de liquides ou gaz inflammables.

Ne laissez pas les personnes non impliquées dans le travail, en particulier les enfants, toucher l'outil ou la rallonge et tenez-les à l'écart de la zone. Lorsqu'il n'est pas utilisé, il doit être rangé dans un endroit sec et fermé à clé, toujours hors de portée des enfants.

Utiliser un masque.

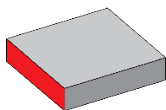
Utilisation avec des gants.

Utiliser avec un masque de protection,

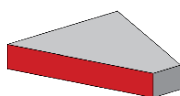


Formes à découper

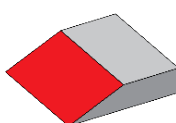
Droite



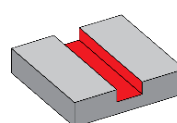
Angulaire



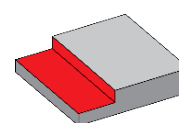
Biseauté



Échelonné



Rainuré



POUR PROLONGER LA DURÉE DE VIE DE L'OUTIL, NE PAS APPUYER SUR LE BOUTON MARCHÉ/ARRÊT PENDANT PLUS DE 5 SECONDES ET LAISSER 15 SECONDES ENTRE LES COUPES.

Los datos que contiene este documento son los más actuales que posee Nogosa Soluciones Constructivas, la cual se reserva el derecho a realizar modificaciones cuando éstas sean necesarias. Estos datos son obtenidos en base a nuestros conocimientos y a los ensayos realizados y no suponen ningún tipo de compromiso. Se recomienda hacer ensayos previos a la aplicación de los productos. En todo momento la responsabilidad de la empresa se limitará al valor de la mercancía usada. Visto el carácter general de las informaciones, para cualquier aclaración es recomendable dirigirse al Servicio Asistencia Técnica.

Data contained in this document are the most current available to Nogosa Soluciones Constructivas, which reserves the right to make modifications when necessary. These data are obtained on the basis of our knowledge and the tests carried out and do not represent any kind of commitment. It is recommended to carry out tests prior to the application of the products. The liability of the company is always limited to the value of the goods used. In view of the general nature of this information, it is advisable to contact our Technical Support Service for any further information.

EN

MD-PRO HOT WIRE CUTTING TABLE

• **Ref. 25038 (battery version) / 25039 (cable version)**

v07-25

The MD-PRO COLOTOOL® hot wire cutting table is a professional quality tool suitable for hot cutting of insulation systems. The tool heats up in seconds and the user can control the temperature from the tool itself. Recommended for use in expanded polystyrene (EPS) and extruded polystyrene (XPS).



MD-PRO



- Max. Cutting length: 1290 mm.
- Max. depth: 330 mm.
- Cutting angle from 0° to 70°.
- Screed length: 1470 mm.
- Weight: 21.8 Kg
- Dimensions: 1755 X 520 X 210 mm
- Transformer: 40V/200W/230V. IP54. Ref. 25047 (cable version)
- Battery: 2 x Li-Ion 36V 2.0 Ah Ref. 25048 (battery version)
- Charger 42V/2.0AH Ref. 25049 (battery version)
- E.U. certified
- Accessories included:
 - Scaffolding support accessory.
 - Nylon bag.
 - Accessory holder bag
 - 5 metal clamps for fixing parts Ref. 20198.
 - Folding legs.
 - Allen key to change the thread.
 - 2 threads.



CAUTION:

Refer to the material manufacturer's safety data sheet for the flash and toxicity points of the material to be cut.

Whenever you use the MD-PRO cutting table make sure that you are in a well ventilated area.

Do not touch the hot wire while working.

Do not use the tool in damp places or in the rain.

Keep the working area well lit.

Do not use the cutting table in the presence of flammable liquids or gases.

Do not allow persons not involved in the work, especially children, to touch the tool or the extension cord and keep them away from the area.

When not in use, it should be stored in a dry and locked place, always out of the reach of children.

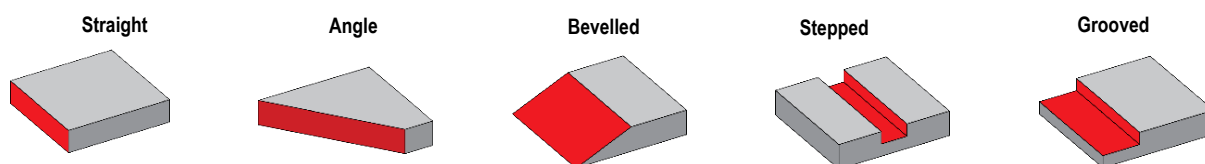
Use with mask.

Use with gloves.

Use with protective mask.



Types of cuts.



TO EXTEND TOOL LIFE, DO NOT PRESS THE ON/OFF BUTTON FOR MORE THAN 5 SECONDS AND ALLOW 15 SECONDS BETWEEN CUTS.

Los datos que contiene este documento son los más actuales que posee Nogosa Soluciones Constructivas, la cual se reserva el derecho a realizar modificaciones cuando éstas sean necesarias. Estos datos son obtenidos en base a nuestros conocimientos y a los ensayos realizados y no suponen ningún tipo de compromiso. Se recomienda hacer ensayos previos a la aplicación de los productos. En todo momento la responsabilidad de la empresa se limitará al valor de la mercancía usada. Visto el carácter general de las informaciones, para cualquier aclaración es recomendable dirigirse al Servicio Asistencia Técnica.

Data contained in this document are the most current available to Nogosa Soluciones Constructivas, which reserves the right to make modifications when necessary. These data are obtained on the basis of our knowledge and the tests carried out and do not represent any kind of commitment. It is recommended to carry out tests prior to the application of the products. The liability of the company is always limited to the value of the goods used. In view of the general nature of this information, it is advisable to contact our Technical Support Service for any further information.